



# Генеральная Ассамблея

Шестьдесят вторая сессия

Официальные отчеты

**120**-е пленарное заседание

Пятница, 5 сентября 2008 года, 15 ч. 00 м.

Нью-Йорк

Председатель: г-н Керим ..... (Македония)

*В отсутствие Председателя его место занимает г-н аль-Баяти (Ирак), заместитель Председателя.*

*Заседание открывается в 15 ч. 10 м.*

## Пункт 118 повестки дня (продолжение)

### Глобальная контртеррористическая стратегия Организации Объединенных Наций

Доклад Генерального секретаря (A/62/898)

Проект резолюции (A/62/L.48)

**Г-н Ади** (Сирийская Арабская Республика) (*говорит по-арабски*): Прежде всего я хотел бы поблагодарить Председателя Ассамблеи за проведение этого важного заседания. Моя делегация хотела бы поблагодарить Постоянного представителя Гватемалы г-на Герта Росенталю за его усилия по содействию достижению консенсуса по проекту резолюции, который будет принят по завершении этого заседания. Наша делегация хотела бы также присоединиться к заявлениям, с которыми выступили представитель Пакистана от имени Организации Исламская конференция и Постоянный представитель Кувейта от имени Группы арабских государств.

Я хотел бы особо подчеркнуть принципиальную позицию моей страны, которая осуждает терроризм во всех его формах и проявлениях, независимо от его коренных причин и от того, кто совер-

шает террористические акты — будь то отдельные лица, группы или государства. Начиная с 1986 года Сирийская Арабская Республика неизменно призывает к проведению международной конференции по согласованию определения терроризма. Такое определение позволило бы провести различие между терроризмом и правом народов на самоопределение и борьбу за достижение своей независимости в интересах сохранения норм международного права и во избежание их политизации, а также защиты справедливой борьбы от любой попытки ее неверного толкования и подрыва под предлогом борьбы с терроризмом.

В борьбе с терроризмом мы всегда стремимся найти прочную основу для подлинного сотрудничества между всеми государствами в рамках резолюций, принятых международным сообществом. Мы не должны допустить, чтобы усилия по борьбе с терроризмом использовались для достижения особых политических целей в ущерб справедливому делу. Сирия настаивает на поддержке консенсусного принятия всеобъемлющих и четких концепций в Глобальной контртеррористической стратегии, которые нельзя с легкостью использовать для достижения сомнительных целей или для нарушения основополагающих принципов Устава Организации Объединенных Наций таким образом, который не имеет ничего общего с реальной борьбой с терроризмом.

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room C-154A). Поправки будут изданы после окончания сессии в виде сводного исправления.



Сирия поддерживает искренние международные усилия по борьбе с терроризмом и устранению его коренных причин. Мы подчеркиваем необходимость осуществления мер, закрепленных в Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций, по устранению условий и факторов, способствующих распространению терроризма. Я хотел бы подчеркнуть, что принятие и осуществление Стратегии не устраняют потребности в четком правовом определении терроризма, которое учитывало бы все аспекты этого достойного осуждения акта и отличало бы его от законной борьбы народов по оказанию сопротивления оккупации и освобождению своей земли. Поэтому мы призываем к завершению переговоров по проекту всеобъемлющей конвенции о международном терроризме.

Сирия считает, что для обеспечения успеха Стратегии с ее помощью надлежит устранить коренные причины терроризма, важнейшей из которых является иностранная оккупация. К сожалению, Стратегия не содержит никаких четких мер или реальных формулировок для того, чтобы положить конец оккупации. Она не содержит четкого определения государственного терроризма, и в ней кратко говорится о самой важной концепции, в то время как борьба с терроризмом во всех его формах и проявлениях, включая государственный терроризм, является необходимым условием для разработки и реализации любой глобальной контртеррористической стратегии.

Мы считаем контрпродуктивным пытаться бороться с терроризмом, применяя чрезмерную силу. Сегодня из-за применения чрезмерной силы и насилия терроризм распространяется на те области, в которых раньше его не было. Это делает мир менее безопасным с каждым уходящим днем, и это реальность, которая наиболее остро ощущается в нашем регионе. Хотя мы призываем все государства сотрудничать в борьбе с терроризмом, мы предупреждаем в отношении использования борьбы с терроризмом как предлога для того, чтобы эксплуатировать права народов и чтобы сеять ненависть между религиями, культурами и цивилизациями, а не действовать диалогу между ними на благо всего человечества.

В связи с этим я хотел бы подчеркнуть, что мы отвергаем все попытки увязать терроризм с любой конкретной религией, этнической группой, культу-

рой, языком или национальностью. Борьба с международным терроризмом должна осуществляться в полном соответствии с Уставом и при соответствующем обеспечении уважения прав человека и международного гуманитарного права.

Моя делегация хотела бы подчеркнуть, что Глобальная контртеррористическая стратегия должна осуществляться всеобъемлющим и неизбирательным образом. В этом контексте мы хотели бы подчеркнуть, что Стратегия, принятая как резолюция 60/288, является жизненно важным и активным документом, который должен осуществляться во всех его аспектах, а также подвергаться периодическому обзору и обновлению. Моя делегация хотела бы подчеркнуть центральную роль Генеральной Ассамблеи в борьбе с терроризмом. В этой связи мы хотим напомнить, что Стратегию разрабатывали все государства-члены и поэтому все они должны принимать участие во всех решениях, касающихся ее полного осуществления.

Моя делегация считает, что Целевая группа по осуществлению контртеррористических мероприятий должна продолжать работать над выполнением своего мандата, вверенного ей Генеральной Ассамблеей, и браться за решение своих задач после консультаций с государствами-членами и в соответствии с их руководящими принципами в рамках своей деятельности. В этой связи моя делегация считает, что любое заседание, событие и мероприятие, касающееся Глобальной стратегии, должно проводиться лишь после транспарентного обоснования со всеми государствами-членами в рамках Организации Объединенных Наций. Это обеспечило бы всеобщее осуществление всех четырех компонентов Стратегии и позволило бы избежать политики и пристрастности при таком осуществлении.

Что касается запланированного симпозиума Генерального секретаря по вопросу о жертвах терроризма, то моя страна выражает свое глубокое сочувствие жертвам терроризма во всех его формах и проявлениях, в том числе жертвам государственного терроризма, а также тем, кто стал жертвами контртеррористических мер, осуществляемых в нарушение прав человека или международного гуманитарного права. Моя делегация надеется на то, что подготовка к симпозиуму будет осуществляться транспарентным, добровольным и неспешным образом для достижения консенсуса, с тем чтобы это не подорвало благородного принципа оказания по-

мощи жертвам терроризма с гуманитарной точки зрения.

Когда Глобальная контртеррористическая стратегия была принята в 2006 году, Сирия присоединилась к консенсусу, несмотря на критические замечания, высказанные моей делегацией и многими другими во время дискуссии. Эти замечания не попали в документ, который в итоге был принят консенсусом, потому что многие участники были привержены принципу консенсуса. Сирия присоединилась к международному консенсусу, руководствуясь своей принципиальной поддержкой всех контртеррористических усилий и своим пониманием, что любая стратегия будет важным инструментом в содействии сотрудничеству между государствами в этом вопросе.

Сирия поддерживает проект резолюции, который будет принят по окончании этого заседания. После активного участия в первоначальных дискуссиях мы очень хотели гарантировать, чтобы проект резолюции был всеобъемлющим и глубоким, с тем чтобы он в полном объеме учитывал озабоченности многих делегаций, включая мою собственную, в частности, в отношении необходимости ликвидации коренных причин терроризма, включая незаконное применение силы, агрессию и иностранную оккупацию, отказ в праве народов на самоопределение и отсутствие социально-экономической справедливости.

**Г-н Халиль** (Мальдивские острова) (*говорит по-английски*): Прежде всего, я хотел бы выразить признательность от имени моей делегации Председателю за организацию этого заседания Генеральной Ассамблеи для рассмотрения хода осуществления Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций. Я также хотел бы присоединиться к предыдущим ораторам и выразить признательность послу Гватемалы Герту Росенталю за достойное похвалы содействие ведению переговоров по проекту резолюции (A/62/L.48), который находится сегодня на нашем рассмотрении. Моя делегация присоединяется к заявлению, сделанному представителем Пакистана от имени Организации Исламская конференция.

Терроризм всегда в той или иной форме угрожал человечеству, но никогда ранее мы не были свидетелями таких хорошо организованных, частых и смертоносных актов терроризма, угрожающих

международному миру и безопасности. Угроза терроризма больше не ограничивается некоторыми странами или регионами мира. Акты терроризма затрагивают всех нас, вне зависимости от наших фактических размеров, экономической, политической или военной мощи. Таким образом, борьба с этим злом во всех его формах и проявлениях является коллективной ответственностью всего международного сообщества.

Сегодня большинство членов Организации Объединенных Наций — это малые государства, которые зачастую не имеют ресурсов для того, чтобы защитить себя от новых и возникающих угроз, включая многочисленные и различные формы терроризма и действия организованной преступности. Некоторые из сегодняшних террористических организаций и синдикатов транснациональной организованной преступности имеют в своем распоряжении гораздо более значительные ресурсы и средства, чем некоторые из малых суверенных государств — членов Организации Объединенных Наций.

Как хорошо известно членам этой Ассамблеи, двадцать лет тому назад группа вооруженных террористов из соседней страны предприняла нападение на Мальдивские Острова с целью вторжения и превращения их в убежище для террористов и плацдарм для террористической деятельности против их собственной страны. Со времени этого рокового происшествия, которое мы подавили с помощью нашего доброго друга и союзника — Индии, Мальдивские Острова продолжали отстаивать необходимость эффективного многостороннего сотрудничества с целью поддержки малых государств в деле защиты их суверенитета и территориальной целостности — создания механизма, который мог бы безотлагательно, решительно и беспристрастно принять ответные меры, вне зависимости от стратегического положения, экономической значимости или политической важности государства.

В этом отношении Глобальная контртеррористическая стратегия Организации Объединенных Наций порождает у нас большие надежды. Ее сильными сторонами являются четыре компонента, на которых она основана, и их всеобщее признание. Мы рады тому, что в Стратегии уделяется значительное внимание укреплению потенциала и созданию условий, способствующих предотвращению этого пагубного явления и борьбе с ним.

Мальдивские Острова последовательно поддерживают важные международные меры, направленные на борьбу с международным терроризмом. Мы искренне считаем, что акты терроризма, предназначенные для того, чтобы насаждать страх и ужас, кем бы, когда бы и с какой целью они ни совершались, ни при каких обстоятельствах не могут быть оправданы или преданы забвению.

Мальдивские Острова сейчас являются участником почти всех важных международных конвенций и протоколов, составляющих основу международного контртеррористического режима. Мы также являемся участником Региональной конвенции по подавлению терроризма Южноазиатской ассоциации регионального сотрудничества (СААРК). Мы считаем, что более тесное сотрудничество на региональном уровне необходимо для того, чтобы создать эффективные механизмы в области безопасности и правовые рамки, дополняющие наши усилия на международном уровне. Мы надеемся, что Конвенция СААРК о взаимной правовой помощи в области уголовного правосудия, принятая на саммите СААРК, недавно проведенном в Коломбо, дополнит наши усилия по укреплению регионального сотрудничества в борьбе с терроризмом в Южной Азии.

Учитывая скудные людские и финансовые ресурсы, борьба многих малых государств, таких как Мальдивские Острова, с усилившейся деятельностью международного терроризма была сопряжена с трудностями. Выполнение многочисленных обязательств в рамках различных резолюций Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи было нелегкой задачей. Поэтому в настоящее время мы — совместно с нашими соседями и дружественными странами, а также соответствующими регионами и международными организациями — стремимся укрепить наш институциональный потенциал, с тем чтобы обеспечить выполнение наших обязательств в рамках различных международных и региональных конвенций и протоколов и их включение в наше внутреннее законодательство.

В частности, я рад отметить сотрудничество и рекомендации, которые мы получаем от экспертов Контртеррористического комитета Совета Безопасности и Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540 (2004). Сейчас мы находимся в процессе представления необходимых докладов в

соответствии с резолюциями 1373 (2001) и 1540 (2004) Совета Безопасности.

Мы должны помнить о том, что международные террористы являются врагами международного мира и безопасности. Единственная цель этих негосударственных субъектов заключается в том, чтобы нарушить согласованную работу международной системы. Эти враги мира не испытывают никакого уважения к религиозным убеждениям и не заботятся о безопасности ни в чем не повинных людей в эгоистическом стремлении реализовать свои планы.

Борьба с этим отвратительным глобальным явлением требует от нас непоколебимой приверженности, единства и сотрудничества. Определение и ликвидация первопричин терроризма будут иметь решающее значение в этой борьбе. От имени моей страны я заверяю Ассамблею в нашей решимости выполнить свою задачу в рамках коллективных усилий по борьбе с этим международным злом.

**Г-н Олаго Овуор** (Кения) (*говорит по-английски*): Моя делегация присоединяется к другим ораторам и выражает признательность Председателю Ассамблеи за организацию этого заседания по важному вопросу, который многие кенийцы принимают близко к сердцу. Мы также хотели бы выразить признательность ему за его вступительные замечания и Генеральному секретарю за его всеобъемлющий доклад (A/62/898), в котором излагается деятельность Организации по осуществлению Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций. Прежде всего, мы присоединяемся к заявлению, сделанному представителем Гвинеи от имени Африканской группы.

Международный терроризм по-прежнему создает одну из наиболее серьезных угроз глобальному миру и стабильности. Он подрывает воплощенные в Уставе Организации Объединенных Наций принципы, касающиеся прав человека, верховенства права, защиты гражданских лиц, терпимости между народами и государствами и мирного разрешения конфликтов. Опыт свидетельствует о том, что терроризм не ведает границ. Он не проводит различий по признаку религии, национальности, цвета кожи или пола. Он не проводит различий между развитыми и развивающимися странами. Короче говоря, ни одна страна не защищена от актов терроризма.

Мы высоко ценим усилия, которые прилагают государства-члены на национальном, региональном

и международном уровнях в борьбе с терроризмом. Мы вновь заявляем о нашей поддержке четырех компонентов, лежащих в основе Стратегии борьбы с терроризмом, и работы Целевой группы Организации Объединенных Наций по осуществлению контртеррористических мероприятий, направленной на координацию усилий по осуществлению Стратегии в рамках системы. Целевая группа содействовала оказанию технической помощи государствам-членам в их усилиях по борьбе с терроризмом. Однако она нуждается в укреплении, с тем чтобы ее функционирование было более эффективным. Поэтому мы поддерживаем ее институционализацию и настоятельно призываем выделить необходимые ресурсы для ее надлежащего функционирования.

Сложилось ставшее общепризнанным мнение о том, что, какой бы эффективной или действенной ни была Стратегия, она может дать хорошие результаты, если ее не будут периодически анализировать и обновлять. С учетом этого и исходя из того значения, которое Кения придает этому вопросу, мы приветствуем это заседание высокого уровня с целью рассмотрения хода осуществления Стратегии. Мы считаем, что уже настало время для того, чтобы государства дополнили Стратегию, устранив имеющиеся пробелы и элементы, с тем чтобы отреагировать на происходящие изменения.

В этой связи мы настоятельно призываем государства мобилизовать необходимую политическую волю, чтобы согласовать определение терроризма. Необходимо также укрепить межучрежденческое сотрудничество как на национальном, так и на международном уровнях для углубления понимания Стратегии за пределами системы Организации Объединенных Наций и соответствующих министерств на национальном уровне.

Кения в прошлом уже пострадала от разрушительных последствий трех отдельных террористических актов. Мы стали жертвами этого ужасного преступления против человечности и по-прежнему находимся в авангарде усилий по поддержке международных инициатив, направленных на глобальное устранение этой угрозы. С этой целью мы присоединились ко всем международным конвенциям о борьбе с терроризмом. Мы настоятельно призываем государства, которые еще не сделали этого, рассмотреть вопрос о присоединении в качестве сто-

рон к существующим правовым документам против терроризма.

Мы признаем, что укрепление потенциала является ключевым элементом глобальной контртеррористической деятельности. В этой связи мы осуществляем на национальном уровне ряд судебных и административных мер и вводим в действие структуры с целью укрепления нашего потенциала по предотвращению террористических актов на своей территории. К числу этих мер относится создание Национального контртеррористического центра для координации и анализа всей информации, которая касается потенциальных террористических угроз. Этот Центр набирает сотрудников из различных учреждений и ведомств, которые занимаются вопросами борьбы с терроризмом и связанными с ним преступлениями. Кроме того, учреждено специальное полицейское подразделение по борьбе с терроризмом для расследования террористической деятельности и для задержания лиц, причастных к такой деятельности. В настоящее время мы пересматриваем закон о пресечении терроризма, с тем чтобы учесть широкий круг мнений, высказанных в ходе консультаций со всеми сторонами, включая гражданское общество. В этом законе предусматриваются меры по расследованию, предотвращению действий лиц и организаций, подозреваемых в причастности к террористической деятельности, и по их преследованию. Сейчас в процессе обсуждения в парламенте находится проект закона об отмывании денег с целью замораживания средств и других финансовых активов и конфискации имущества лиц и организаций, связанных с террористической деятельностью. При канцелярии Генерального прокурора учрежден специальный отдел по судебному преследованию лиц, обвиняемых в терроризме и отмывании денег, и конфискации активов, которые получены в результате террористической деятельности.

На региональном уровне был выдвинут целый ряд региональных инициатив, направленных на укрепление сотрудничества между правоохранительными органами и разведывательными службами. Руководители служб безопасности стран Восточной Африки проводят регулярные встречи для разработки стратегий по борьбе с серьезными трансграничными преступлениями, включая вооруженные грабежи и терроризм. Более того, совсем недавно в Аддис-Абебе завершилась одна такая встреча, в хо-

де которой особое внимание было уделено профессиональной подготовке и укреплению потенциала, помимо обмена информацией и передовой практикой. Кроме того, был сделан акцент на координации усилий по аресту известных террористов и других скрывающихся от правосудия лиц.

Мы также развернули широкие информационно-пропагандистские кампании для углубления осознания широкой общественностью опасности терроризма. Несмотря на эти усилия, регион по-прежнему нуждается в поддержке, необходимой ему для укрепления потенциала по борьбе с терроризмом.

Мы признаем роль этой Ассамблеи и Совета Безопасности в борьбе с терроризмом. Принятые Советом Безопасности резолюции против терроризма дополняют правовые режимы по борьбе с терроризмом и их необходимо выполнять, однако они должны приниматься в ходе справедливого процесса. Мы благодарим государства за их сотрудничество с Советом и настоятельно призываем их к взаимодействию с системой Организации Объединенных Наций.

Мы выражаем признательность Генеральному секретарю за планируемую инициативу по созыву симпозиума, посвященного вопросу о поддержке жертв терроризма, который состоится 9 сентября здесь, в Центральном учреждении Организации Объединенных Наций. Этот симпозиум предоставит возможность обмениваться опытом в поддержку жертв терроризма. Мы поддерживаем эту упомянутую выше инициативу и призываем государства проявить твердую приверженность и солидарность с жертвами терроризма.

В заключение я хотел бы подтвердить приверженность моей делегации идеалам этой Стратегии и заявить о нашей готовности продолжить работу с государствами-членами и другими партнерами по реализации наших коллективных целей.

**Г-н Пункрасин** (Таиланд) (*говорит по-английски*): От имени моего правительства я хотел бы поблагодарить Председателя за его усилия по содействию осуществлению Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций и за созыв этого заседания, посвященного обзору процесса ее осуществления. Я хотел бы также поблагодарить Генерального секретаря за его всеобъемлющий доклад о деятельности системы

Организации Объединенных Наций по выполнению этой Стратегии, а также выразить искреннюю признательность послу Гватемалы Герту Росенталю и его сотрудникам за их важный вклад в разработку проекта итогового документа по данному пункту повестки дня.

Историческое принятие в 2006 году этой Стратегии предоставило нам всеобъемлющие рамки для ведения согласованной международной борьбы с терроризмом. Хотя глобальная борьба с этим явлением должна осуществляться главным образом в рамках многосторонней деятельности Организации Объединенных Наций согласно соответствующим документам международного права, таким, как Устав Организации Объединенных Наций и нормы в области прав человека, главную ответственность за осуществление этой Стратегии несет каждое государство. Исходя из этой убежденности, Таиланд преисполнен решимости использовать все возможные средства на всех уровнях для достижения цели искоренения терроризма.

В этой связи позвольте мне воспользоваться этой возможностью, чтобы кратко рассказать членам Ассамблеи о нашем вкладе и о принятых нами мерах по выполнению четырех главных задач данной Стратегии. Более подробный отчет о вкладе Таиланда содержится в приложении к письменному тексту моего выступления, который распространен сегодня в Ассамблее.

Что касается мер по устранению условий, способствующих распространению терроризма, мы считаем, что социально-экономическое развитие является жизненно важным фактором предупреждения распространения радикализации и терроризма. Таиланд решительно поддерживает процесс, который способствует развитию диалога между религиями, и умеренных религиозных лидеров, выступающих против сил радикализации. Мы уделяем особое внимание обменам и налаживанию отношений между религиозными лидерами, учеными и специалистами. Мы работаем со средствами массовой информации и представителями системы образования, в особенности религиозных школ. Министерство образования осуществляет контакты с религиозными лидерами для обеспечения того, чтобы школьные программы отражали идеи, которые не имеют отношения к радикализации.

Что касается мер по предотвращению терроризма и борьбе с ним, Таиланд гордится своими последовательными усилиями по присоединению к девяти из 13 конвенций и протоколов Организации Объединенных Наций против терроризма, причем три из них были ратифицированы — или мы присоединились к ним — в 2007 году. Таиланд также ратифицировал Конвенцию Ассоциации государств Юго-Восточной Азии о борьбе с терроризмом в феврале 2008 года.

В июне 2007 года премьер-министр нашей страны утвердил директиву о контроле над переносными зенитно-ракетными комплексами в соответствии с декларацией организации «Азиатско-тихоокеанское экономическое сотрудничество», принятой в Бангкоке в 2003 году. Эта директива позволяет осуществлять более жесткий контроль над такими системами и над их продажей, транспортировкой и импортом-экспортом, а также не допускать возможности их попадания в руки преступников и террористических групп.

В результате глобализации террористы сейчас как никогда ранее могут легко путешествовать из одной страны в другую и мобилизовывать свои ресурсы. В попытке решить эти проблемы и устранить опасность террористических актов Таиланд укрепляет безопасность на границах и на транспорте, создав целый ряд административных и законодательных инструментов. К числу таких мер относятся внедрение в крупных аэропортах и на пограничных контрольно-пропускных пунктах защищенной системы сверки личных данных. В июле 2007 года Национальное собрание утвердило уголовный кодекс с внесенными в него поправками, согласно которым производство, подделка, распространение, продажа незаконных паспортов и проездных документов и обладание ими являются уголовными правонарушениями. Ужесточены и меры наказания за подобного рода деяния.

Кроме того, что касается финансовых положений и замораживания активов, то в 2007 году в наш Закон о борьбе с отмыванием денег были внесены поправки, расширяющие сферу определения активов, связанных с уголовными правонарушениями, в результате чего оно распространяется теперь на финансирование террористов.

Важно также и то, что 30 января 2008 года Таиланд принял новый Закон В.Е. 2551 (2008) об

экстрадиции, ускоряющий процесс путем закрепления определенных условий, согласно которым просьба об экстрадиции должна направляться непосредственно центральным властям Таиланда — в Канцелярию Генерального прокурора — в обход дипломатических каналов.

В том, что касается мер по укреплению государственного потенциала борьбы с терроризмом, то Таиланд придает важность международному сотрудничеству в области усиления компетентных органов, ответственных за борьбу с терроризмом. Тайские чиновники регулярно посещают двусторонние, региональные и многосторонние семинары, совещания и конференции и принимают участие в их работе. Тематика таких семинаров включает международный терроризм, правоприменение, противодействие радикализации, злоупотребление Интернетом, контрабанду оружия, товары двойного назначения и взрывчатые вещества, завоевание людских сердец и умов и механизмы чрезвычайного реагирования.

И наконец, что не менее важно: Таиланд выполняет свои обязательства относительно защиты прав человека при проведении борьбы с терроризмом в соответствии с такими международными документами по правам человека, как Международный пакт о гражданских и политических правах; Международный пакт об экономических, социальных и культурных правах; Международная конвенция о ликвидации всех форм расовой дискриминации; и Конвенция против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания.

Переходя к содержанию самой Стратегии, Таиланд считает, что она является живым документом, который можно частично изменять с целью отображения в нем конкретной ситуации и тенденций, присущих терроризму и борьбе с ним. Должен существовать официально закрепленный механизм обзора Стратегии, обеспечивающий ее актуальность и постоянно обновляющий поступающую от государств-членов информацию об осуществлении Стратегии по всему миру. Мы считаем, что такой обзор можно было бы проводить на регулярной основе каждые два-три года.

Таиланд выступает за повышение прозрачности процесса сбора данных соответствующими органами Организации Объединенных На-

ций. Государства-члены должны знать о том, что Организация Объединенных Наций намерена делать с информацией, которую они предоставляют ей по ее запросу. Время от времени может иметь место недопонимание или неверное толкование получаемых Организацией Объединенных Наций данных. В свою очередь, это может привести к неверному или неточному анализу, что способно вызывать проблемы в отношениях государств-членов с Организацией Объединенных Наций.

Мы считаем, что Целевая группа по осуществлению контртеррористических мероприятий должна играть более активную роль в координации информации среди всех учреждений Организации Объединенных Наций, чтобы свести к минимуму перегрузку государств-членов запрашиваемой отчетностью. Кроме того, координационный аспект деятельности Целевой группы, вероятно, следует распространить и на группы экспертов, которые создаются во исполнение мандатов, закрепленных различными резолюциями Совета Безопасности по терроризму, — такие, как учрежденный резолюцией 1373 (2001) Исполнительный директорат Контртеррористического комитета и созданная на основании резолюции 1267 (1999) Группа по наблюдению. В интересах повышения авторитетности Целевой группы ее следует наделить более целенаправленным и четко сформулированным мандатом; если мы хотим повысить эффективность ее работы, то она должна иметь больше ресурсов. Поэтому Таиланд выступает за наращивание финансовых средств, предоставляемых Целевой группе, однако вопрос следует решать с учетом результативности ее усилий и ее вклада.

**Г-н Наталегава** (Индонезия) (*говорит по-английски*): Наша делегация хочет поблагодарить Генерального секретаря за его доклад A/62/898, в котором делается обзор деятельности системы Организации Объединенных Наций по осуществлению Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций. Индонезии также хотела бы выразить искреннюю признательность послу Гватемалы г-ну Герту Росенталю за его напряженные усилия по проведению консультаций, касающихся обзора Стратегии. Мы надеемся, что подготовленный в ходе этих консультаций проект резолюции будет очень скоро принят консенсусом.

Прежде чем продолжить, наша делегация хотела бы присоединиться к заявлению, сделанному

вчера представителем Пакистана от имени Организации Исламская конференция.

Два года тому назад Индонезия внесла ощутимый вклад в принятие Стратегии и начало ее осуществления. Являясь страной, которая испытала огромные страдания в результате действий террористов, Индонезия была глубоко убеждена, что механизм такого рода действительно необходим международному сообществу в его борьбе с бедствием терроризма. Именно поэтому мы рады нынешним прениям по обзору действия этого механизма. Тот факт, что государства-члены смогли договориться относительно Стратегии, вселяет в нас надежду на то, что угроза терроризма будет устранена. Считаем, что для всестороннего осуществления Стратегии и предусмотренного в ней плана действий нам необходимо рассмотреть все виды сотрудничества на различных уровнях.

За последние два года Индонезия предприняла на внутреннем уровне целый ряд инициатив по осуществлению Стратегии. Например, в целях создания правовой основы для расследования террористических акций, преследования и наказания за них, в том числе за их финансирование, мы приняли закон о борьбе с терроризмом.

Помимо того, мы обновили наши меры борьбы с терроризмом и модернизируем потенциал местных правоохранительных органов, в том числе полиции, по расследованию террористических действий. Со времени совершенного в октябре 2002 года на Бали террористического акта арестовано более 410 подозреваемых. Еще более важно то, что 269 из них уже осуждены, в то время как дела остальных рассматриваются судебными органами.

Кроме того, мы участвуем, как того требует Стратегия, в мерах двустороннего, регионального и многостороннего характера. Делаем мы это в силу убежденности в том, что во имя успеха начатых нами усилий нельзя пренебрегать ничем. Наша задача заключается в том, чтобы претворить в жизнь всесторонние меры, предусмотренные четырьмя компонентами Стратегии. Индонезия не отступит от своих намерений добиться этого.

На двустороннем уровне Индонезия заключила с несколькими соседними странами, в частности, с Австралией, Малайзией, Таиландом, Филиппинами и Сингапуром, соглашения о сотрудничестве.



На региональном уровне Индонезия выступила инициатором сотрудничества в области правоприменения, пограничного контроля и принятия законодательных рамок по борьбе с терроризмом. Например, благодаря Балийскому контртеррористическому процессу установлено прочное сотрудничество между юристами и сотрудниками правоохранительных органов региона. Созданный совместно Индонезией и Австралией Джакартский центр сотрудничества в правоохранительной области обеспечивает структурированную профессиональную подготовку должностных лиц правоохранительных органов региона. Вклад Индонезии заметен также в региональных усилиях, направленных на заключение Конвенции Ассоциации государств Юго-Восточной Азии о борьбе с терроризмом. Эта Конвенция заложила основу для регионального сотрудничества в рамках усилий по противодействию терроризму, по его предотвращению и пресечению, а также позволила укрепить сотрудничество между правоохранительными органами и соответствующими властными структурами входящих в нее стран. Помимо этого Индонезия способствовала проведению целого ряда инициатив, нацеленных на поощрение двустороннего, регионального и многостороннего диалога между цивилизациями, и принимала в них участие.

На многостороннем уровне Индонезия, среди прочего, продемонстрировала свою непоколебимую приверженность содействовать эффективному соблюдению, законности и авторитетности режима санкций, установленного резолюцией 1267 (1999). Мы всецело поддерживаем совместные усилия по совершенствованию его процедур, чтобы способствовать соблюдению этого режима государствами-членами на национальном уровне. Кроме того, Индонезия весьма активно поощряла усилия, направленные на внесение большей сбалансированности и четкости в процедуры по защите прав тех людей, на которых сказывается режим санкций, установленный в отношении «Аль-Каиды». Индонезия подчеркивает необходимость обеспечить защиту прав этих людей на получение информации, на право быть услышанными, добиваться пересмотра своих дел в рамках более справедливого и эффективного механизма.

Следует подчеркнуть, что эти антитеррористические усилия принесут успех только в том случае, если меры, согласованные в рамках Стратегии,

будут выполняться последовательно, сбалансированно и всесторонне.

Моя делегация считает, что все заинтересованные стороны должны в полной мере принимать эти многогранные, комплексные и скоординированные меры. Вместе они смогут устранить условия, способствующие распространению терроризма, предотвращать терроризм и бороться с ним, укреплять потенциал государств по предотвращению терроризма и борьбе с ним и тем самым укреплять роль системы Организации Объединенных Наций и обеспечивать уважение прав человека и верховенство права в качестве фундаментальной основы для борьбы с терроризмом.

Индонезия всегда полагала, что лишь такой всеобъемлющий подход может помочь нам эффективно бороться с терроризмом. Кроме того, мы должны подчеркнуть, что нельзя увязывать терроризм с конкретными религиями, цивилизациями, культурами и этническими группами. Терроризм — это общечеловеческая проблема, не признающая национальных границ и национальных различий. Лишь сообща, все вместе мы сможем успешно бороться с ним.

Делегация Индонезии надеется на последовательное, транспарентное, всеобъемлющее и сбалансированное осуществление Стратегии, но мы также с нетерпением ожидаем выработки всеобъемлющей и сбалансированной конвенции, обеспечивающей уважение принципов международного права и гуманитарного права, а также национального суверенитета и территориальной целостности.

Делегация Индонезии приветствует содержащийся в документе A/62/L.48 проект резолюции о рассмотрении Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций, в которой решительно осуждаются террористические акты и подтверждается значение многогранного сотрудничества в борьбе с этой международной угрозой.

Наконец, мы хотели бы также отметить инициативу Генерального секретаря по организации симпозиума в поддержку жертв терроризма, на который соберутся пострадавшие, представители гражданского общества и эксперты и который состоится здесь 9 сентября. По мнению Индонезии, эта инициатива послужит для всех нас важным напоминанием не только об отвратительной природе

терроризма, но и о том, что необходимо заботиться о его жертвах, а не бросать их на произвол судьбы. Мы полагаем, что этот симпозиум преподнесет нам много уроков, пережитых жертвами и свидетелями бесчеловечных актов, и поможет нам осознать нашу роль в предотвращении этой угрозы в будущем.

**Г-н Палихаккара** (Шри-Ланка) (*говорит по-английски*): Я благодарю Вас, г-н Председатель, за созыв этого пленарного заседания для рассмотрения важного пункта 118 повестки дня, «Глобальная контртеррористическая стратегия Организации Объединенных Наций», и принятия решения по проекту резолюции A/62/L.48. По сути, это первая возможность для обзора Стратегии. Хотел бы также поблагодарить Председателя Генеральной Ассамблеи и Генерального секретаря за их предваряющие обсуждения выступления. Мы также признательны посреднику, послу Росенталю (Гватемала), за его неустанные усилия по согласованию итогового документа.

Это заседание проходит на фоне все более частых и интенсивных террористических актов, которые угрожают миру и безопасности во всем мире. Поэтому наши сегодняшние обсуждения и рассмотрение данного проекта резолюции своевременны.

Прошло два года с тех пор, как мы приняли Контртеррористическую стратегию, в которой предлагается международно согласованный подход в плане противодействия терроризму. Она также служит рамками для индивидуальных и коллективных инициатив, направленных на борьбу с этой угрозой при сохранении уважения к закрепившимся нормам законности и прав человека. В Стратегии признается, что проблема терроризма серьезно подрывает основы демократии, законности и общественного порядка.

И пусть даже Стратегия не отражает полностью интересы всех сторон, тем не менее она представляет собой набор руководящих принципов, которые согласованы на основе консенсуса и, таким образом, учитывают различные точки зрения, беспокойности и интересы. В этом смысле она пользуется уважением всех государств, которые привержены ее осуществлению.

Угроза глобальному миру и безопасности со стороны терроризма как никогда прежде имеет для человечества самые серьезные последствия. Терроризм порождает в государствах экономическую и

политическую нестабильность. Он разрушает традиционные основы, на которых базируются государства и общества. Его цель также состоит в том, чтобы дестабилизировать общества, подорвать установившийся порядок и — самое главное — лишить людей их основных прав и свобод.

Терроризм приобрел международные аспекты, как все мы знаем, за счет создания своих разрушительных сетей насилия, сбора средств, контрабанды незаконного оружия, включая возможности, связанные с оружием массового уничтожения, и за счет других форм транснациональной преступности. Бывший Генеральный секретарь красноречиво охарактеризовал его как наднациональную угрозу подрыва мира и безопасности внутри государств и между ними. Эта угроза была подтверждена в целом ряде резолюций Совета Безопасности.

Сегодня демократические страны особенно уязвимы перед угрозой терроризма. основополагающие гарантии основных прав и свобод, а также политические возможности, которыми располагают различные действующие лица в демократических странах, все больше становятся объектом злоупотреблений со стороны элементов, стремящихся к достижению своих политических целей насильственными и террористическими методами. Выступая перед Генеральной Ассамблеей на ее шестьдесят второй сессии, президент Шри-Ланки заявил:

«Даже сейчас, когда мы все собрались здесь, государственному суверенитету, гражданскому обществу и правопорядку во многих странах продолжают угрожать терроризм и другие виды незаконной и преступной деятельности. Необходимо бдительно отслеживать деятельность подобного рода». (A/62/PV.5, стр. 2)

В своем заявлении президент настоятельно призвал Организацию Объединенных Наций ускорить процесс выработки всеобъемлющей конвенции по международному терроризму. И нам пора приложить дополнительные усилия для завершения работы над проектом этой конвенции. Как Председатель Специального комитета по этому вопросу Шри-Ланка, безусловно, готова удвоить свои усилия для достижения прогресса в этом важном деле при сотрудничестве со всеми государствами-членами. Мы надеемся, что наши прения здесь послужат решительным сигналом в поддержку этой

задачи. Поэтому мы рады тому, что в проекте резолюции содержится призыв к государствам-членам приложить все усилия для заключения конвенции.

Эти высказывания нашего президента также актуально прозвучали в контексте некоторых ошибочных концепций, подразделяющих террористические акты на допустимые и недопустимые. «Терроризм всегда останется терроризмом. В нем нет ничего хорошего» (A/62/PV.5, стр. 3), — сказал президент. Моя делегация рада тому, что эта точка зрения признается в пункте 1 постановляющей части проекта резолюции A/62/L.48.

В плане осуществления Стратегии нам необходимо призвать все государства и, конечно, других действующих лиц к более активному сотрудничеству, чтобы террористические группы поняли, что у терроризма не будет никаких шансов на процветание. Организация Объединенных Наций обладает всем необходимым для того, чтобы играть ведущую роль в этой согласованной глобальной борьбе с терроризмом в качестве образования, способствующего уважению верховенства права и опирающегося на легитимность и доверие мирового сообщества. Такая согласованная глобальная борьба, опирающаяся на поддержку национальных и региональных мер, будет во многом способствовать выработке всеобъемлющих практических подходов к укреплению глобального мира и безопасности, а также институтам демократии и управления.

Хотя общесистемная слаженность — это вопрос, затрагивающий все аспекты работы Организации, особенно различные механизмы и органы Организации Объединенных Наций, необходимо подчеркнуть, что слаженность также крайне важна для наших усилий по повышению эффективности действий Организации Объединенных Наций в борьбе с терроризмом. Нам говорят, что осуществлением Стратегии занимаются различные органы, департаменты и отделы Организации Объединенных Наций. Важно и впредь укреплять этот процесс, увязывая его с работой Совета Безопасности, в частности, в контексте осуществления таких резолюций Совета, как резолюция 1373 (2001).

Следует поощрять и активизировать постоянное взаимодействие между Исполнительным директором Контртеррористического комитета и Целевой группой по осуществлению контртеррористических мероприятий, а также между другими про-

граммами и учреждениями в целях повышения эффективности усилий и реагирования Организации Объединенных Наций на вызовы терроризма. Они призваны играть жизненно важную роль в наращивании потенциала уязвимых государств в деле осуществления этой Стратегии как индивидуально, так и коллективно. Однако для того, чтобы быть эффективной, эта Целевая группа должна привлекать к своей работе большее число государств — членом в контексте деятельности Генеральной Ассамблеи.

Выступая в поддержку решительных мер по борьбе с терроризмом, Шри-Ланка разделяет мнение о том, что терроризм не может и не должен ассоциироваться с какой-либо религией, национальностью, цивилизацией или этнической группой и что эти факторы не должны использоваться в качестве основания для терроризма или контртеррористических мер. Хотя необходимо вести прямую борьбу с терроризмом, откуда бы он ни исходил, для искоренения этого бедствия все государства должны воздерживаться от оказания политической, дипломатической, моральной или материальной поддержки террористам.

Шри-Ланка поддерживает данный проект резолюции и надеется, что все государства-члены будут совместными усилиями осуществлять и обогащать эту Стратегию в соответствии со своими национальными и международными договорными обязательствами в интересах борьбы с терроризмом на всех уровнях.

**Г-н Неритани** (Албания) (*говорит по-английски*): Прежде всего я хотел бы присоединиться к своим коллегам и выразить Председателю Ассамблеи признательность от имени Албании за организацию и проведение этого важного заседания, а также поблагодарить посредника посла Росенталя, Гватемала, за его усилия и за достигнутые результаты.

Албания присоединяется к заявлению, с которым выступил представитель Франции от имени Европейского союза. Я хотел бы добавить несколько кратких замечаний об осуществлении Стратегии на национальном уровне.

Терроризм по-прежнему является одной из самых серьезных угроз международному миру и безопасности. Терроризм, который является преступным и которому не может быть оправдания ни при каких обстоятельствах, угрожает всем государ-

ствам и народам. Он не знает границ. Это глобальная угроза, требующая глобальных и всеобъемлющих ответных мер. Организация Объединенных Наций по-прежнему призвана играть уникальную роль в глобальной борьбе с терроризмом. Мы ценим ее усилия в поддержку осуществления Глобальной контртеррористической стратегии по линии как отдельных департаментов, специализированных учреждений, фондов и программ, так и Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий, которая, возможно, нуждается в дальнейшей поддержке.

Албания находится в первых рядах стран, ведущих борьбу с терроризмом. Албания ратифицировала большую часть контртеррористических конвенций и протоколов Организации Объединенных Наций и поэтому предприняла все необходимые шаги для принятия соответствующего внутреннего законодательства. В то же время мы делаем все возможное для выполнения всех соответствующих резолюций по вопросу о международном терроризме. Мы принимаем превентивные меры в области законодательства, пограничного контроля и финансов.

Применительно к первой важной области я хотел бы подчеркнуть те очень важные усилия, которые предпринимаются нами по целому ряду направлений. К ним относятся межкультурный и межрелигиозный диалог в стране, которая исторически особо чтит такие ценности, как сосуществование и прекрасные отношения между представителями трех различных религий; активные усилия, направленные на уменьшение социальных последствий проведения важных и необходимых реформ; укрепление норм в области прав человека; а также стремление играть самую конструктивную и видную роль в решении региональных проблем на основе современного и перспективного подхода.

На законодательном фронте для более активного пресечения деятельности, связанной с терроризмом, ряд недавно принятых поправок к уголовному кодексу направлен на решение таких подпадающих под них проблем, как сбор средств, вербовка и подготовка лиц, связанных с террористической деятельностью или с финансированием терроризма, пропаганда с целью подстрекательства к террористической деятельности, направленная на достижение связанных с нею целей, а также подго-

товка лиц к незаконному использованию или производству оружия и опасных веществ.

Еще одним важным законом, принятым в 2008 году, является Закон о пресечении отмывания денег и финансирования терроризма. В сотрудничестве с международными экспертами государственная полиция подготовила и представила проект документа, озаглавленного «Национальная стратегия борьбы с терроризмом». Для решения сложных проблем современности и обеспечения более высоких общепризнанных стандартов нами созданы соответствующие необходимые институциональные структуры и рамки.

Албания продолжает активно сотрудничать со своими региональными и международными партнерами. Это оказало огромное позитивное воздействие на выполнение наших коллективных обязательств и наши усилия. Сотрудничество и координация деятельности с другими специализированными учреждениями и/или органами на региональном или глобальном уровнях будут продолжаться и в будущем. Регулярный обмен передовой практикой и особенно помощь, предоставляемая нашим соответствующим учреждениям, пользуются нашей признательностью и являются ценными компонентами нашей совместной деятельности.

В заключение позвольте мне подтвердить нашу твердую приверженность сотрудничеству с региональными и международными участниками борьбы с терроризмом и, следовательно, успешному выполнению Стратегии Организации Объединенных Наций.

**Г-н Махига** (Объединенная Республика Танзания) (*говорит по-английски*): Сегодня позвольте мне прежде всего выразить нашу глубокую скорбь и передать наши соболезнования народу и правительству Замбии в связи с кончиной в прошлом месяце Его Превосходительства Леви Патрика Мванавасы. Мы выражаем также наши соболезнования семье покойного. Президент Мванаваса останется в нашей памяти как человек, который был привержен своему делу и содействовал укреплению демократического правления в Замбии и в Африке, а также был решительным поборником интеграции африканских стран, деятельности Организации Объединенных Наций и многосторонности.

От имени нашей делегации и от себя лично позвольте мне выразить нашу искреннюю призна-

тельность Председателю Ассамблеи за организацию и проведение этого заседания. Объединенная Республика Танзания уверена в том, что под его руководством это заседание приведет к консенсусным результатам и к выработке перспективного документа, что продвинет вперед дело борьбы с международным терроризмом.

Танзания подтверждает свою решимость и готовность осуществлять Глобальную контртеррористическую стратегию Организации Объединенных Наций и ее четыре основные направления. Мы воздаем должное работе Целевой группы по борьбе с терроризмом, созданной Секретариатом, в развитие понимания вызовов терроризма и осуществления государствами-членами Глобальной контртеррористической стратегии. Эта Целевая группа должна быть укреплена и институционализована.

Эта современная угроза международному миру и безопасности, направленная против ни в чем не повинных мирных жителей, требует как традиционных, так и нетрадиционных ответных мер, которые мы должны разработать под руководством Организации Объединенных Наций. Действительно, терроризм угрожает ценностям наших цивилизаций, которые составляют общую основу человечества. Поэтому трудно переоценить необходимость коллективных и скоординированных глобальных усилий в борьбе с терроризмом под руководством Организации Объединенных Наций.

Танзания предприняла скромные, но решительные усилия, направленные на пресечение терроризма и борьбу с ним. Нами принято национальное законодательство, которое ставит терроризм вне закона и предполагает наказание за него и за связанные с ним преступления. Нами приняты также соответствующие административные меры, направленные на укрепление этих юридических мер и выполнение закона о борьбе с терроризмом. Нами созданы также надзорные структуры на общинном уровне, что способствует повышению осведомленности и большей бдительности населения. Подробнее о мерах, принимаемых правительством Танзании, можно будет узнать из национального доклада об осуществлении, который будет вскоре представлен Секретариату.

Несмотря на все эти меры, принятые на данный момент на национальном уровне, глобальный характер этой угрозы и ее непредсказуемые прояв-

ления в нашем регионе и за его пределами требует все больших национальных ресурсов для развертывания сил в целях борьбы с этой угрозой. Национальная стратегия может быть успешной только в том случае, если она увязана с региональными стратегиями и глобальной стратегией.

Подобно этому, законодательство, которое Танзания разработала, должно быть дополнено аналогичными документами, подготовленными другими государствами-членами, в особенности нашими соседями. Такие меры могли бы помешать террористам получать убежище в странах, где терроризм пока не считается уголовным преступлением. Мы сознаем необходимость соблюдать и гарантировать права человека в ходе осуществления нашей контртеррористической стратегии, а также наших региональных стратегий. Необходимо, чтобы права человека соблюдались всеми странами в их стремлении к безопасности и при решении проблем, порождаемых терроризмом.

Еще одна область, которая требует сотрудничества Организации Объединенных Наций и глобального сотрудничества против терроризма, — это возрождение государств, находящихся в тяжелом положении, у которых слабые институты и слабые правительственные учреждения. В таких государствах существует вакуум безопасности, при котором террористы могут скрываться и планировать свои террористические действия. С учетом ограничений международного права и нехватки материально-технических и других ресурсов невозможно задерживать террористов с помощью обычной полицейской деятельности. Поэтому крайне важно помочь государствам в таких ситуациях создать политическую власть и государственные структуры, с которыми могут сотрудничать соседние государства и международное сообщество для борьбы с терроризмом и связанными с ними преступлениями. В ходе таких усилий обмен информацией имеет исключительное значение для борьбы с терроризмом и разработки коллективных стратегий.

С учетом всех этих вопросов Объединенная Республика Танзания хотела бы предложить, чтобы в отношении государств, находящихся в сложном политическом положении и сталкивающихся с возобновляющимися конфликтами, контртеррористические усилия по оказанию помощи этим государствам всегда предпринимались в рамках Глобальной контртеррористической стратегии Организации

Объединенных Наций, но только с их согласия. Мы предлагаем, чтобы действия в этой связи включали в себя помощь соседним государствам в подходе к смешанным потокам гражданских лиц через международные границы, с учетом защиты тех, кто заслуживает ее, при блокировании тех элементов, которые создают угрозу безопасности вследствие подозреваемой уголовной или террористической активности.

Наконец, я хотел бы подчеркнуть, что в постконфликтных ситуациях вопрос о реформе сектора безопасности, включая разоружение, демобилизацию и реинтеграцию бывших комбатантов, должен адекватно финансироваться на национальном и субрегиональном уровнях, с тем чтобы не допустить вербовки бывших комбатантов в террористические сети. Роль Комиссии по миростроительству в консультировании государств по постконфликтным стратегиям и по мобилизации ресурсов для восстановления обществ, истерзанных войной, и при построении новых институтов крайне важна для того, чтобы не допустить вербовки бывших комбатантов террористами, в особенности, безработных молодых людей в нестабильных условиях постконфликтных ситуаций, где есть толпы — поистине армии — безработной молодежи, которая уязвима перед террористической пропагандой и вербовкой.

**Г-н Данеш-Йезди** (Исламская Республика Иран) (*говорит по-английски*): Делегация Исламской Республики Иран хотела бы поблагодарить Председателя Генеральной Ассамблеи за созыв этого заседания. Моя делегация высоко оценивает усилия посла Гватемалы Росентала по содействию переговорам относительно проекта резолюции по первому обзору осуществления Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций.

Моя делегация присоединяется к заявлению, сделанному представителем Пакистана от имени группы Организации Исламская конференция и полностью поддерживает принципиальные позиции, которые эта группа последовательно занимает по вопросам терроризма.

Принятие консенсусом Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций 8 сентября 2006 года символизировало решимость международного сообщества решить про-

блему терроризма всеобъемлющим и комплексным образом. Исламская Республика Иран присоединилась к консенсусу в знак проявления своей твердой приверженности коллективной борьбе с терроризмом, несмотря на оговорки в отношении ряда вопросов. Мы считали, например, что в Стратегии не рассмотрены в достаточной степени коренные причины терроризма, а также ситуации, которые могли бы использоваться для подпитки террористического насилия. Было предельно ясно, что незаконное применение силы, агрессия и иностранная оккупация служат самой плодородной почвой для содействия и подпитки массового насилия и актов терроризма. В Стратегии также не удалось отразить проблему государственного терроризма. Тем не менее, как живой документ, ее можно было бы использовать, и ее недостатки можно было бы исправить на основе изучения и обновления.

В основе Стратегии — категорическое осуждение терроризма во всех его формах и проявлениях, независимо от того, кто бы, где бы и во имя каких целей его ни совершал. Призыв Стратегии к ликвидации условий, способствующих распространению терроризма, обуславливает реалистичный подход к решению проблемы этого многогранного явления. Необходимо отметить, что терроризм невозможно ликвидировать, если позволить процветать условиям, которые подпитывают его, включая иностранную оккупацию, несправедливость и изоляцию.

Консенсусное определение терроризма существенно способствовало бы успешному осуществлению Стратегии. В этой связи мы подтверждаем значение резолюции 46/51 Генеральной Ассамблеи, в которой она подтверждает

«неотъемлемое право на самоопределение и независимость всех народов, находящихся под гнетом колониальных и расистских режимов и других форм чужеземного господства и иностранной оккупации, и законность их борьбы, в частности борьбы национально-освободительных движений, в соответствии с целями и принципами Устава и Декларации о принципах международного права».

Несомненно, ответственность за осуществление Стратегии возложена на государства-члены. Целевой группе поручена координация усилий органов и учреждений Организация Объединенных

Наций, которые, согласно мандату, должны иметь контртеррористический компонент для наращивания потенциала государств-членов и содействия общей эффективности контртеррористических усилий Организации Объединенных Наций. Мы подчеркиваем, что Целевая группа при проведении всех своих мероприятий должна исходить из мандата, вверенного ей Генеральной Ассамблеей. В этой связи Целевая группа должна рассмотреть озабоченности, выраженные многими странами при различных обстоятельствах в отношении критериев, применяемых для учреждения рабочих групп, а также использования политически заряженных концепций, которых преднамеренно избегали в Стратегии.

Исламская Республика Иран недвусмысленно и решительно осуждает терроризм во всех его формах и проявлениях. Как явная жертва терроризма, мы твердо считаем, что убийство ни в чем не повинных гражданских лиц, какими бы ни были стоящие за этим мотивы, является преступным и отвратительным деянием. Мы также считаем, что государственный терроризм является наиболее тяжелой, опасной и деструктивной формой терроризма.

У нас вызывает озабоченность рост террористических актов в окружающих нас районах, вызванных или спровоцированных в основном непрекращающимися конфликтами, навязанными не относящимися к региону державами. Эта ситуация служит питательной средой для террористических групп и элементов, стремящихся выжить и наращивать свою террористическую деятельность. Иран последовательно предостерегал относительно постоянного присутствия и деятельности определенных террористических групп в некоторых из соседних с ним странах под защитой иностранных сил.

Исламская Республика Иран не щадит усилий в борьбе с терроризмом. Мы готовы сотрудничать с другими странами, особенно с нашими соседями, и с соответствующими органами Организации Объединенных Наций. Иран стремится улучшить свой общий потенциал в области борьбы с терроризмом и преступностью. В связи с этим был разработан комплексный законопроект о борьбе с терроризмом. Законопроект находится на рассмотрении соответствующих органов с целью его внесения в парламент. Кроме того, закон о борьбе с отмыванием денег, который действует с начала 2008 года, является необходимым и достаточным правовым инструмен-

том в деле предотвращения и борьбы с отмыванием доходов от совершения любых преступлений. Нам также приносит пользу техническая помощь в области борьбы с терроризмом и преступностью, оказываемая Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (ЮНОДК). В 2007 году ЮНОДК и иранская судебная система совместно усилиями организовали семинар по вопросам предотвращения терроризма и борьбы с ним.

Ряд инициатив был осуществлен на двустороннем и региональном уровнях, в особенности между членами Организации экономического сотрудничества, с целью поощрения сотрудничества в области борьбы с терроризмом и транснациональной организованной преступностью, в особенности с оборотом наркотиков, учитывая тот факт, что оборот наркотиков использовался в качестве основного финансового источника некоторыми террористическими группами в регионе.

Более 80 процентов всего объема опиума из Афганистана провозится через иранскую границу, большая часть его транзитом направляется в Европу. В течение многих десятилетий Иран находится на переднем крае полномасштабной войны против транснациональных мафиозных наркоструктур. Погибло более 4000 сотрудников иранских правоохранительных органов, и были израсходованы миллиарды долларов на то, чтобы пресечь деятельность наркоторговцев и перехватить партии опиума. Согласно всемирному докладу ЮНОДК о наркотиках за 2008 год, более 80 процентов захваченных в 2006 году в мировых масштабах партий наркотиков приходилось на Иран. Мы настоятельно призываем международное сообщество уделять более серьезное внимание этому вопросу. Мы взвалили на себя тяжелое бремя, по большому счету, не получая даже минимальной финансовой помощи от международного сообщества, но мы должны ясно заявить о том, что ни одна страна не способна в одиночку положить конец этому бедствию.

В ходе наших усилий по искоренению терроризма следует также уделять должное внимание всем вопросам о путях и средствах, которые могут использоваться террористическими группами и элементами для проведения своей опасной деятельности. В связи с этим мы разделяем озабоченность относительно того, что террористические группы могут более активно использовать Интернет для ве-

дения своей преступной деятельности, включая определение потенциальных целей, учитывая легкий доступ к изображению и точным картам объектов инфраструктуры, а также государственных объектов и других мест общественного назначения.

Терроризм является отвратительным преступлением, которое необходимо полностью отвергнуть. Избирательный подход и двойные стандарты применительно к террористическим группам — это реальные препятствия на пути ликвидации терроризма. Подобно этому, следует противостоять и положить конец любому увязыванию терроризма с какой-либо религией, национальностью или культурой. Такой недалёковидный подход к терроризму породит лишь недоверие, ненависть и раскол в отношениях между нациями. Настоятельно необходимо удвоить наши коллективные усилия, с тем чтобы содействовать диалогу и терпимости между цивилизациями и культурами и исключить подозрительность по отношению к религиям и их оскорбление.

В заключение я хотел бы отметить, что мы не должны идти на уступки в отношениях с террористами, прибегая к произвольному преследованию и незаконным и/или чрезмерным ответным мерам, тем самым принося в жертву наши высокие принципы, включая верховенство права. Верховенство права — как на национальном, так и на международном уровнях — и соблюдение основных прав и фундаментальных свобод человека, а также международного гуманитарного права должны быть нашими руководящими принципами в борьбе с терроризмом. Тот факт, что в Стратегии должным образом определены права человека в качестве непреложной основы борьбы против терроризма, свидетельствует о чрезвычайной важности соблюдения норм международного права, в частности права в области прав человека, в ходе борьбы с терроризмом.

Вместе с тем систематическое злоупотребление в последние годы контртеррористическими мерами — такими как практика содержания лиц, подозреваемых в терроризме, в секретных местах заключения, что лишает заключенных их основного права предстать перед компетентным судом и нарушает их право на справедливый судебный процесс и надлежащее отправление правосудия, широко распространенное применение пыток и других форм жестокого, бесчеловечного и унижающего человеческого достоинства обращения или наказания

во имя борьбы с терроризмом, а также ненадлежащая передача лиц, — подозреваемых в терроризме, включая так называемую выдачу этих лиц, вызывает серьезную озабоченность у международного сообщества. Это лишь некоторые проявления тревожной тенденции, которая бросает тень на международную кампанию по борьбе с терроризмом.

**Г-н Айюб** (Афганистан) (*говорит по-английски*): Прежде всего я хотел выразить признательность Председателю за организацию этого первого заседания, посвященного обзору хода осуществления Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций. Моя делегация выражает признательность Постоянному представителю Гватемалы при Организации Объединенных Наций Его Превосходительству послу Герту Росенталу за его замечательную работу, направленную на достижение консенсуса по вопросу о принятии резолюции, озаглавленной «Глобальная контртеррористическая стратегия Организации Объединенных Наций» (A/62/L.48).

Теперь я хотел бы заявить о том, что мы присоединяемся к заявлению, сделанному вчера представителем Пакистана от имени Организации Исламская конференция.

Афганистан, будучи главной жертвой и непосредственным борцом с терроризмом, решительно осуждает все акты, методы и действия терроризма как явное нарушение основополагающих прав человечества и наступление на свободу, демократию, прогресс и цивилизацию. Мы глубоко убеждены в том, что терроризм никогда не может подлежать оправданию, вне зависимости от его мотивов, целей, форм и проявлений.

Афганистан поддерживает Глобальную контртеррористическую стратегию Организации Объединенных Наций, объединившую все 192 государства-члена во имя общей цели — принятия конкретных мер по борьбе с терроризмом во всех его аспектах. В связи с этим моя делегация хотела бы вновь заявить о своей поддержке работы Специального комитета, учрежденного резолюцией 51/210 Генеральной Ассамблеи от 17 декабря 1996 года, с целью завершения работы над текстом всеобъемлющей конвенции о международном терроризме и ее заключения.

Семь лет тому назад, когда террористические сети «Талибана» и «Аль-Каиды» и иностранные



вооруженные силы оккупировали мою страну и правили ей и когда Афганистан стал убежищем для международного терроризма, наша страна несла серьезную угрозу глобальным и региональным миру и безопасности. Благодаря беспрецедентной объединенной международной деятельности по борьбе с терроризмом и твердой решимости афганского народа терроризм потерпел поражение в Афганистане и в истории моей страны открылась новая глава.

Хотя при неизменной поддержке наших друзей в международном сообществе нам удалось достичь огромного прогресса за последние семь лет, нельзя также отрицать тот факт, что мир, наш регион и Афганистан, в частности, по-прежнему страдают от последствий террористических нападений. К сожалению, террористы продолжают совершать преступления, и война с международным терроризмом продолжается. Новая реальность такова, что Афганистан не только больше не является убежищем международного терроризма, но активно борется с этим явлением, будучи ответственным членом международного сообщества в этой борьбе. Террористические сети все шире осуществляют вербовку и подготовку террористов и направляют их в Афганистан. Они несут ответственность за гибель тысяч ни в чем не повинных гражданских лиц и за сожжение и уничтожение школ, поликлиник и больниц. Они предпринимают попытки лишить наше население его основных прав.

Памятуя о необходимости осуществления Глобальной контртеррористической стратегии во всех ее аспектах, в случае с Афганистаном моя делегация считает, что сформулированная в ней задача по укреплению потенциала является важнейшим элементом глобальной работы по оказанию помощи нуждающимся странам в их усилиях по осуществлению всех основных задач Стратегии и борьбы с терроризмом.

В Афганистане учреждена межведомственная рабочая группа под руководством министерства иностранных дел для координации хода выполнения этой Стратегии и других международных конвенций и протоколов, в том числе резолюций Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности, касающихся международного терроризма. Для укрепления потенциала этой структуры по комплексному осуществлению Контртеррористической стратегии межведомственная рабочая группа нуждается в

юридической и технической помощи со стороны Организации Объединенных Наций и других соответствующих международных организаций.

Я хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы поблагодарить Сектор по предупреждению терроризма Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (ЮНОДК), Программу развития Организации Объединенных Наций (ПРООН) и другие учреждения Организации Объединенных Наций за предоставление технической, правовой и материальной помощи соответствующим министерствам и контртеррористическим структурам в Афганистане. Мы хотели бы просить ЮНОДК, ПРООН и другие международные организации оказать межведомственной рабочей группе помощь в создании необходимого потенциала и содействии в осуществлении Стратегии.

Афганистан присоединился ко всем существующим международным конвенциям и протоколам против терроризма и преисполнен решимости выполнять резолюции Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности, касающиеся борьбы с международным терроризмом. В этой связи мы осуществляем целый ряд мер по борьбе с терроризмом и наркотиками в законодательной и административной областях и в области безопасности. К их числу относятся создание Афганского центра отчетности по финансовым операциям и анализу информации в качестве нового подразделения по борьбе с отмыванием денег в рамках Центрального банка Афганистана; принятие законов о борьбе с финансированием терроризма и преступлением терроризма; ратификация Конвенции Организации Объединенных Наций против коррупции; учреждение Национальной комиссии по укреплению мира в Афганистане; и создание совета теологов и религиозных лидеров с целью подтверждения тезиса о том, что терроризм направлен против мира и ислама.

В настоящее время Афганистан тесно сотрудничает с Комитетом Совета Безопасности, учрежденным резолюцией 1267 (1999), и другими структурами, учрежденными резолюциями Совета Безопасности, в целях повышения эффективности режима санкций Организации Объединенных Наций, направленного против организации «Аль-Каида» и движения «Талибан». Недавно Афганистан представил секретариату Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540 (2004), свой доклад. В течение последних двух лет Афганистан

регулярно предоставлял Комитету, учрежденному резолюцией 1267 (1999), и Контртеррористическому комитету обновленную информацию и предложения о включении новых членов движения «Талибан» и организации «Аль-Каида» в соответствующие списки и о замораживании банковских счетов членов упомянутых выше структур. Четко осознавая тот факт, что деньги, поступающие от наркотиков, являются источником финансирования террористов, Афганистан рассматривает вопрос о предоставлении Комитету, учрежденному резолюцией 1267 (1999), списка лиц, занимающихся контрабандой наркотиков.

Мы хотели бы призвать те государства-члены, которые еще не сделали этого, рассмотреть вопрос о присоединении в качестве сторон к существующим международным конвенциям и протоколам против терроризма и выполнить свои обязательства, вытекающие из резолюций Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности по борьбе с международным терроризмом, в частности Комитета, учрежденного резолюцией 1267 (1999), и касающиеся санкций против движения «Талибан» и организации «Аль-Каида».

В заключение я хотел бы подчеркнуть, что терроризм представляет собой серьезную глобальную угрозу для международного мира и безопасности. Для борьбы с этой угрозой требуются серьезные и честные глобальные усилия. В своей речи на встрече на высшем уровне Шанхайской организации сотрудничества, которая проходила 28 августа 2008 года в Душанбе, президент Исламской Республики Афганистан Его Превосходительство г-н Хамид Карзай заявил:

«Мы призываем к укреплению международного единства, необходимого для осуществления всеобъемлющей контртеррористической стратегии. Эта стратегия не увенчается успехом, если международное сообщество не будет действовать серьезно, с тем чтобы ликвидировать политические и военные источники терроризма и структуры, которые порождают и подпитывают террористов».

**Г-н Солер Торрихос** (Панама) (*говорит по-испански*): Прежде всего я хотел бы поблагодарить Председателя Генеральной Ассамблеи за созыв этого заседания. Я хотел бы также поблагодарить Генерального секретаря за его доклад (A/62/898),

посвященный осуществлению Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций, и посла Гватемалы Росентала за его усилия по содействию подготовке проекта резолюции, который мы сегодня примем. Помимо информирования членов Ассамблеи о мерах, принятых моей страной по выполнению этой Стратегии, я хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы высказать ряд общих замечаний, касающихся осуществления Стратегии.

Мы считаем, что принятие Стратегии в 2006 году стало важной вехой в работе международного сообщества по искоренению терроризма. Успех Стратегии, по сравнению с другими мерами в этой области, обусловлен всеобъемлющим подходом к устранению этой одной из самых серьезных современных угроз для международного мира и безопасности. Стратегия представляет собой начинание, которое преследует очень далеко идущие цели и требует огромных усилий со стороны государств-членов и учреждений, фондов и программ Организации Объединенных Наций и гражданского общества. Тем не менее с учетом отсутствия предсказуемого финансирования из регулярного бюджета Организации ясно, что возможности Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий в плане реализации Стратегии являются ограниченными.

Мы хотели бы отметить, что Целевая группа, которой умело руководит г-н Роберт Орт, сумела оказать поддержку государствам-членам в разработке правовых инструментов по предотвращению терроризма и борьбе с ним. Мы также отмечаем работу по систематизации информации, касающейся наличия ресурсов, необходимых для борьбы с терроризмом. Проведена оценка контртеррористических потенциалов тех государств-членов, которые обратились с просьбой об этом. К числу успехов Целевой группы относится создание девяти рабочих групп по различным направлениям деятельности, по которым Организация Объединенных Наций могла бы предоставить дополнительную помощь. Несмотря на критику их работы, мы считаем, что данная инициатива направлена на осуществление Стратегии сбалансированным образом на основе использования имеющихся у нас ограниченных ресурсов.

*Председатель возвращается на свое место.*

Результаты работы таких групп позволят нам отобрать передовую практику и выявить пробелы в осуществлении некоторых положений резолюции 60/288, равно как разработать наиболее эффективные механизмы распространения упомянутой передовой практики и ликвидации выявленных слабых мест.

Мы также приветствуем работу Целевой группы, особенно ее приверженность обеспечению верховенства закона в проведении Стратегии, делу поощрения и защиты прав человека и его основных свобод. Мы подчеркиваем, что соблюдение прав человека является одним из основополагающих принципов Устава Организации Объединенных Наций и поэтому должно стать повседневной практикой и руководством для всех уставных органов.

Содержащееся в рассматриваемом Ассамблеей проекте резолюции положение, в соответствии с которым предлагается институционализировать Целевую группу и одновременно регулируется ее взаимодействие с государствами-членами, представляет собой важный шаг по пути более эффективного осуществления Стратегии и удовлетворения нужд государств-членов. Тем не менее, мы осознаем, что следует быть реалистами и что Целевая группа не сможет выполнить во всей полноте возлагаемый на нее Стратегией мандат, если ей не будут предоставлены достаточные средства из регулярного бюджета. В следующий раз, когда мы будем заниматься этим вопросом, государствам-членам надлежит рассмотреть конкретные меры по решению данной проблемы. В противном случае нам придется смириться с тем, что будут выполняться только те положения, которые отвечают интересам доноров.

В заключение мы хотим выразить надежду на то, что в ходе шестидесяти третьей сессии, которая начнется в конце текущего месяца, Специальному комитету удастся добиться прогресса в своих переговорах, нацеленных на принятие всеобъемлющей конвенции по международному терроризму. Это стало бы еще одной вехой, которая позволила бы Организации Объединенных Наций продвинуться вперед.

**Г-жа Гальярдо Эрнандес (Сальвадор)** (*говорит по-испански*): Я рада данной возможности выразить удовлетворение нашей делегации инициативой по созыву текущих обсуждений, касающихся рассмотрения хода осуществления Глобальной

контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций, что подчеркивает то значение, которое Генеральная Ассамблея придает обзору, осуществлению и обновлению этой Стратегии.

Мы выражаем послу Герту Росенталю свою глубокую признательность за эффективную координацию переговоров по проекту резолюции A/62/L.48, который вскоре должен быть одобрен. Текущее заседание также отражает стремление международного сообщества принять в рамках данного универсального органа, наделенного высшей степенью политической легитимности, многосторонние меры в ответ на угрозу миру и безопасности как всего сообщества государств, так и каждого из них, и тем самым напрямую противостоять этому вызову XXI века.

Наша страна еще раз недвусмысленно осуждает терроризм во всех его формах и проявлениях, вне зависимости от того, кем он проводится и с какой целью. В том же духе Сальвадор подтверждает свою верность Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций и ее четырем компонентам, которые составляют практическую основу для более эффективного подхода ко всем проблемам, касающимся международного терроризма.

В этой связи мы благодарим Генерального секретаря за его доклад, содержащийся в документе A/62/898, где излагаются усилия всей Организации Объединенных Наций по проведению в жизнь Глобальной контртеррористической стратегии с особым упором на содержащиеся в ней практические рекомендации и стратегические направления, которые составляют прочную базу для разработки плана действий на предстоящие несколько лет. Сальвадор считает это важным в целях активизации роли Организации Объединенных Наций по осуществлению Стратегии, особенно в области сотрудничества с региональными и субрегиональными организациями, оказания странам помощи в наращивании их потенциалов.

Весьма уместно то, что два года спустя после принятия этой Глобальной стратегии, работа Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий направлена на конкретные меры по реализации целей Стратегии, как это предусмотрено пунктом 3(b) резолюции 60/288. Сальвадор осознает также необходимость поощрения и защи-

ты всеобщих прав и основных свобод человека в ходе борьбы со всеми формами и проявлениями терроризма и в контексте укрепления правопорядка.

Учитывая все сказанное выше, наша страна поддерживает проект резолюции, содержащийся в документе A/62/L.48 и озаглавленный «Глобальная контртеррористическая стратегия Организации Объединенных Наций», ибо в нем отражено то политическое единодушие, которого государства-члены достигли в отношении обзора, осуществления и обновления Стратегии. Все это находит свое воплощение в общей цели создать глобальный механизм борьбы с терроризмом.

Правительство Сальвадора приняло на национальном уровне решение вдохнуть новую жизнь в свою межучрежденческую группу борьбы с терроризмом, чтобы более четко ориентировать усилия по предупреждению терроризма и проведению мер борьбы с ним с учетом основных направлений деятельности Глобальной контртеррористической стратегии. При этом наша страна осуществляет в настоящее время сводный план обеспечения безопасности граждан, который предусматривает мобилизацию усилий полиции, судебных органов, законодателей, гражданского общества, тюремной системы, средств сдерживания, системы правосудия, средств предупреждения, реабилитационного процесса и международного сотрудничества.

Национальная полиция разработала и претворяет в жизнь план «Сарисса», цель которого подготовить стратегию по снижению уровня преступности, усовершенствовать концепцию безопасности и обеспечивать предоставление эффективных и доступных полицейских услуг. Что касается национальной безопасности и обороны, то вооруженные силы Сальвадора располагают аналогичными планами на случай непредвиденных обстоятельств, что позволяет им реагировать на любую угрозу. Тем самым они могут обеспечивать безопасность своих граждан. Упомянутые планы разработаны в соответствии с Законом о национальной обороне.

Что же касается наращивания внутреннего потенциала, то позвольте мне отметить, что в марте и апреле этого года при содействии Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и действующего в рамках Организации американских государств Межамериканского комитета по борьбе с терроризмом мы провели у

себя семинар, на котором рассматривались меры по предотвращению терроризма, по борьбе с ним и с его финансированием, а также правовые основы и инструменты для международного сотрудничества. В декабре 2007 года президенты центральноамериканских государств и Мексики утвердили на субрегиональном уровне в городе Гватемала стратегию обеспечения безопасности Центральной Америки и Мексики, где, среди прочего, предусматривается борьба с организованной преступностью, оборотом наркотиков, бандами, незаконной торговлей оружием, терроризмом и коррупцией.

В заключение хотел бы вновь подтвердить политическую готовность правительства Сальвадора продолжать осуществление и обеспечивать эффективное развитие Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций, которая является важным компонентом укрепления национальных, региональных и международных действий по предотвращению терроризма и борьбе с ним во всех его формах и проявлениях.

**Г-н Салих** (Ливан) (*говорит по-английски*): Прежде всего моя делегация хотела бы выразить признательность Вам, г-н Председатель, за проведение первого двухгодичного обзора Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций.

Моя делегация хотела бы присоединиться к заявлениям представителя Кувейта от имени Группы арабских государств и представителя Пакистана от имени Организации Исламская конференция. Мы хотели бы также выразить признательность послу Герту Росенталю (Гватемала) за его усилия в ходе консультаций по обзору Стратегии, которые помогли государствам-членам достичь консенсуса по представленному нам проекту резолюции.

Моя делегация хотела бы подтвердить, что она решительно осуждает терроризм во всех его формах и проявлениях и поддерживает любые усилия по искоренению этого зла. Ливан, как и прежде, глубоко привержен международным усилиям по борьбе с терроризмом и считает, что для борьбы с этой угрозой требуются согласованные усилия всех государств-членов. В этом плане одним из ключевых элементов успеха в этой борьбе является сотрудничество на региональном и международном уровнях.

Ливан ратифицировал 11 из 13 конвенций Организации Объединенных Наций о борьбе с терро-

ризмом и находится в процессе ратификации оставшихся.

Моя делегация хотела бы вновь заявить о своей поддержке Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций и призвать к ее цельному и комплексному осуществлению, с уделением равного внимания ее четырем основным компонентам. Мы хотели бы подчеркнуть необходимость сохранения Стратегии в качестве живого документа, с возможностью ее регулярного рассмотрения и обновления, и подчеркнуть центральную роль Генеральной Ассамблеи в борьбе с терроризмом, поскольку это единственный орган Организации Объединенных Наций с универсальным членством.

По нашему мнению, Глобальная контртеррористическая стратегия Организации Объединенных Наций должна устранить коренные причины терроризма, включая незаконное применение силы; она должна содержать в себе определение терроризма; она должна самым решительным образом осудить государственный терроризм; и она должна устанавливать явное разграничение между терроризмом и законным правом народов сопротивляться иностранной оккупации. По сути дела, в резолюции 46/1995 год Генеральной Ассамблеи подчеркивается необходимость в таком разграничении.

Кроме того, такое разграничение должным образом признается в международном праве, международном гуманитарном праве и в статье 51 Устава Организации Объединенных Наций. Это очень важное разграничение, поскольку одним из основных аспектов терроризма является огульное насилие. Мы же в своем реагировании на него не должны действовать огульно.

Моя делегация хотела бы подчеркнуть, что терроризм не следует увязывать с какой-либо религией, расой, этнической группой, национальностью или цивилизацией. И здесь мы хотели бы заявить о нашей поддержке предложения Хранителя двух святых мечетей короля Абдаллы ибн Абдель Азиза Аль Сауда о создании под эгидой Организации Объединенных Наций международного центра по борьбе с международным терроризмом.

Моя делегация считает, что ответственность за осуществление Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций ложится прежде всего на государства-члены и что со-

ответствующие органы Организации Объединенных Наций должны играть вспомогательную роль, но не подменять их. В этом плане следует отметить, что Целевая группа по осуществлению контртеррористических мероприятий была создана в рамках раздела Стратегии по укреплению потенциала и предназначалась для обеспечения общей координации и слаженности контртеррористических усилий системы Организации Объединенных Наций и для оказания помощи государствам-членам. Моя делегация хотела бы подчеркнуть значение самостоятельности и ведущей роли государств-членов в том, что касается осуществления Стратегии. Соответственно, мы поддерживаем институционализацию Целевой группы в рамках Секретариата в соответствии с резолюцией 60/288 Генеральной Ассамблеи.

По нашему мнению, в своей реакции на терроризм государства-члены всегда должны руководствоваться логикой прав. Поэтому чрезвычайно важно, чтобы все мы всегда выполняли наши обязательства по международному праву, включая Устав Организации Объединенных Наций, правочеловеческое право, беженское право и международное гуманитарное право при разработке и осуществлении мер по борьбе с терроризмом.

**Председатель (говорит по-английски):** Мы заслушали последнего оратора, выступавшего в ходе прений по данному пункту.

Прежде чем приступить к рассмотрению проекта резолюции A/62/L.48, я хотел бы информировать членов Ассамблеи о том, что пункт 14 постановляющей части слегка изменен и теперь звучит следующим образом:

«постановляет включить в предварительную повестку дня своей шестьдесят четвертой сессии пункт, озаглавленный «Глобальная контртеррористическая стратегия Организации Объединенных Наций», с целью провести через два года рассмотрение доклада Генерального секретаря, запрошенного в пункте 13 выше, а также хода осуществления Стратегии государствами-членами и рассмотреть вопрос о ее обновлении с целью реагирования на изменения».

Мы приступаем к рассмотрению проекта резолюции A/62/L.48 с внесенными в него устными изменениями. В связи с этим я предоставляю слово представителю Секретариата.

**Г-н Ботнару** (Департамент по вопросам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению) (*говорит по-английски*): В связи с проектом резолюции, озаглавленным «Глобальная контртеррористическая стратегия Организации Объединенных Наций», я хочу от имени Генерального секретаря сделать следующее официальное заявление о финансовых последствиях в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи.

В пунктах 11 и 12 проекта резолюции Генеральная Ассамблея

«настоятельно призывает Генерального секретаря принять необходимые меры по институционализации Целевой группы в соответствии с резолюцией 60/288 с целью обеспечить общую координацию и согласованность контртеррористических усилий системы Организации Объединенных Наций»

и

«постановляет взаимодействовать с Целевой группой на регулярной основе в целях получения кратких сообщений и докладов о ее текущей и будущей работе, оценки работы, проводимой в рамках усилий по осуществлению Стратегии, в том числе работы Целевой группы, и обеспечения стратегического руководства».

Что касается институционализации Целевой группы, то Генеральный секретарь намерен и далее обеспечивать потребности по укомплектованию секретариата Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий из имеющихся ресурсов. Что касается взаимодействия с Целевой группой, то в соответствии с практикой предыдущих лет Секретариат будет обеспечивать регулярные брифинги и доклад о деятельности Целевой группы, по мере необходимости, при поступлении соответствующих запросов.

Соответственно, в случае принятия Генеральной Ассамблеей проекта резолюции A/62/L.48 никаких финансовых последствий для бюджета по программам на двухгодичный период 2008–2009 годов не будет.

**Председатель** (*говорит по-английски*): Ассамблея приступает к принятию решения по проекту резолюции A/62/L.48 с внесенными в него устными изменениями.

Могу ли я считать, что Генеральная Ассамблея постановляет принять проект резолюции A/62/L.48 с внесенными в него устными поправками?

*Проект резолюции A/62/L.48 с внесенными в него устными поправками принимается (резолюция 62/272).*

**Председатель** (*говорит по-английски*): Могу ли я считать, что Генеральная Ассамблея постановляет завершить рассмотрение пункта 118 повестки дня?

*Решение принимается.*

*Заседание закрывается в 17 ч. 00 м.*